



# ADRC Highlights

Asian Disaster Reduction Center Monthly News

Vol. 264  
Март  
2015

## ТЕМЫ НОМЕРА

### Участие в Международных Конференциях

¶ Собрание UNSPIDER  
по Вопросам...

¶ Японская Сторона  
Организовала...

### Отчёты внештатных научных исследователей ADRC

¶ Г-н Сафарариёв  
Рустам (Азербайджан)

¶ Г-н Лотей Иши  
(Бутан)

### Объявление

Прошла Азиатская  
Конференция по  
Снижению Рисков  
Стихийных Бедствий  
2015

### Asian Disaster Reduction Center

Higashikan 5F, 1-5-2  
Wakinohamakaigan-dori,  
Chuo-ku, Kobe  
651-0073 Japan

Tel: 078-262-5540  
Fax: 078-262-5546  
editor@adrc.asia  
http://www.adrc.asia

© ADRC 2015

## ● Участие в Международных Конференциях

### Собрание UNSPIDER по Вопросам Деятельности Офиса Региональной Поддержки (RSO)

Азиатский Центр Снижения Рисков Стихийных Бедствий (ADRC) принял участие в 6-м Собрании UNSPIDER по Вопросам Деятельности Офиса Региональной Поддержки (RSO), которое было приурочено к 52-му Собранию Малого Научнотехнического Комитета при Комиссии ООН по Использованию Космических Пространств в Мирных Целях (COPUOS), которое прошло в Вене (Австрии).

В Собрании RSO, проходившем 5-6 февраля, приняло участие более 30-ти представителей офисов региональной поддержки со всего мира. В ходе собрания горячие дискуссии развернулись по следующим вопросам.

1. Отчёт о деятельности за 2014 год
2. План деятельности на 2015 год
3. Знакомство с буклетами и сайтом портала UNSPIDER
4. Обсуждение методов осуществления технического обучения и задач эксплуатации спутниковых технологий.
5. Знакомство с успешными примерами технического обучения.
6. Заслушивание отчётов о деятельности рабочих групп по цунами, засухам, наводнениям и другим катаклизмам с последующим обсуждением.

ADRC выступил с отчётом о результатах реализации проекта Страж Азии в 2014 году и рассказал о планах на 2015 год. Выступления представителей ADRC вызвали большой интерес у специалистов офисов региональной поддержки.



### Японская Сторона Организовала Семинар и Приём по Случаю Собрания Малого Научнотехнического Комитета при Комиссии ООН по Использованию Космических Пространств в Мирных Целях (COPUOS)

ADRC принял участие в семинаре и приёме, организованными японской стороной в Вене по случаю Собрания Малого Научнотехнического Комитета при Комиссии ООН по Использованию Космических Пространств в Мирных Целях (COPUOS). Семинар прошёл 9-го февраля сразу после завершения утренней сессии COPUOS. С презентациями на тему «Роль Космических Технологий в Деятельности по Снижению Рисков Стихийных Бедствий» выступили ADRC, Департамент ООН по Космическим Технологиям, Правительственное Собрание по Вопросам Наблюдений за Поверхностью Земли, Филиппинский Научно-исследовательский Институт по Изучению Землетрясений и Вулканов и Индийский Научно-

**Continued**

исследовательский Институт по Изучению Космических Пространств. После презентаций развернулись дискуссии. Также участникам был представлен пример карт рисков наводнений и извержений вулканов, составленных на основе спутниковых изображений. В завершение были заслушаны предложения относительно озвучивания таких тем, как «Использование Космических Технологий» в преддверие Всемирной Конференции Снижения Рисков Стихийных Бедствий, которая состоится в марте 2015 года.

**● Отчёты внештатных научных исследователей ADRC****Г-н Сафарариев Рустам (Азербайджан)**

Здравствуйте. Меня зовут Сафарариев Рустам, я приехал из Азербайджана. В Азербайджане я занимаю пост заместителя директора Центра Управления Рисками (СМС) при Министерстве Чрезвычайных Ситуаций (MES). Министерство Чрезвычайных Ситуаций Азербайджана было основано в 2005 году. Созданный при министерстве Центр Управления Рисками выполняет функцию связующего звена между другими, уполномоченными по вопросам DRR институтами страны, функцию центра срочного реагирования, а также занимается анализом статистических данных. Основные направления деятельности центра следующие:

- Централизованный контроль и координация поисковых и спасательных работ.
- Координация деятельности Министерства
- Организация обмена информацией о стихийных бедствиях между центральными, территориальными институтами и органами самоуправления.
- Донесение необходимой информации относительно рисков и чрезвычайных ситуаций уполномоченным служащим министерства, включая глав структурных единиц и причастные агентства, а также глав центральных исполнительных институтов Республики Азербайджан.
- Сбор, обработка и анализ информации о стихийных бедствиях, включая данные о чрезвычайных ситуациях в стране и за её пределами.
- Создание и развитие Автоматической Системы Управления Информацией (AIMS), включающей соответствующие информационные сети и программы.
- Развитие и применение Географической Информационной Системы в целях Управления Чрезвычайными Ситуациями



Далее позвольте рассказать о «горячей линии 112». Обслуживание этой горячей линии является также одной из важных функций нашего центра. Горячей линией 112 можно воспользоваться в следующих ситуациях:

- В случае стихийного бедствия природного или техногенного характера.
- В случае пожара или угрозы его возникновения
- Когда в помощи нуждаются престарелые, больные, дети
- В случае ДТП
- В случае производственных или строительных ЧП/угрозы их возникновения
- Для спасения утопающего
- В случае обнаружения или потери опасных материалов, а также контейнеров для их хранения или транспортировки
- В случаях обнаружения или пропажи оружия, обмундирования и слезоточивых веществ
- В случае возникновения необходимости оказания такой экстренной помощи, как потеря человека в лесу, на море
- В случае невозможности связаться непосредственно с другими службами (101,102,103,104)

## Continued

В мои обязанности как заместителя директора центра входит координация деятельности этой организации в целом.

Географически, Азербайджан занимает большую территорию, и отличается от соседних стран повышенной частотой стихийных бедствий. В последние годы рост вероятности нанесения ущерба от стихийных бедствий и рост размеров потенциального ущерба во многом обусловлены развитием нефтяной и газовой индустрии. В силу природных условий Азербайджан предрасположен к таким стихийным бедствиям, как наводнения и оползни. В этой связи до настоящего времени активно осуществлялась деятельность в области снижения рисков стихийных бедствий, а также было реализовано много проектов совместно с международными организациями.

Япония, испытывавшая многочисленные природные катаклизмы, обладает эффективными стратегиями предотвращения стихийных бедствий. В ходе стажировки я хотел бы получить как можно больше информации о системе контроля рисков, созданную в префектуре Хёго, так как именно эта префектура пережила особенно много природных катаклизмов в прошлом. Мне представляется, что настоящая стажировка – это замечательная возможность изучить стратегии по предупреждению стихийных бедствий и стратегии в отношении чрезвычайных ситуаций.

В завершение разрешите выразить глубокую благодарность штату ADRC за предоставление мне такой уникальной возможности.

---

## Г-н Лотей Иши (Бутан)

Здравствуйте. Я приехал из Бутана, меня зовут Лотей Иши. Население Бутана, граничащего с Индией и Китаем, составляет всего лишь 700 тысяч человек. В Бутане я работаю заместителем исполнительного инженера в Департаменте Предотвращения Стихийных Бедствий при Министерстве Культуры и Внутренних Дел.

В этот раз, пребывая в Японии - стране, которую я называю своей второй Родиной, я люблюсь цветением сакуры, наслаждаюсь японской кухней и соприкасаюсь с японской культурой.

Карьеру свою я начал как строительный инженер при Министерстве Коммунальных Услуг, где проработал с 2006 по 2010 год. За этот период я изучил различные методики сейсмостойчивого строительства, и уверен, что приобрёл очень ценный опыт. После этого я на протяжении многих лет работал в правительственных институтах, изучив вопросы управления рисками, методы строительства и дизайна, разрабатывая стратегии. В начале статьи я упомянул, что считаю Японию своей второй Родиной, - я занимался научными исследованиями при Йогогамском Университете с 2011 по 2013 год. Учёба в Японии оставила для меня неизгладимые впечатления. В этот раз мне представилась возможность пройти стажировку в области снижения рисков стихийных бедствий в качестве внештатного научного исследователя ADRC. Я нахожусь в Японии с января месяца, а стажировка закончится в апреле. Темой исследования стало «Сравнительное исследование ущерба от стихийных бедствий ветряного и водного характера в Японии и Бутане».

Рельеф Бутана отличается наличием площадей, значительно отличающихся по высоте над уровнем моря, что обуславливает предрасположенность к стихийным бедствиям. Особенно трагичным для страны были 2011-2013 годы, когда многочисленные ураганы и наводнения стали причиной разрушения строительных сооружений и повлекли значительный экономический ущерб. В ходе своего исследования я хотел бы найти ответ на вопросы, как защитить экономику Бутана от непредвиденных последствий природных катаклизмов, как избежать разрушение исторических построек и в целом уменьшить размеры возможного ущерба от наводнений и ураганов.



**●Объявление****Прошла Азиатская Конференция по Снижению Рисков Стихийных Бедствий 2015**

В городе Сендай префектуре Мияге была проведена Азиатская Конференция по Снижению Рисков Стихийных Бедствий, которая была приурочена к 3-ей Всемирной Конференции ООН по Снижению Рисков Стихийных Бедствий. Организаторами Азиатской Конференции стали Международная Стратегия ООН по Снижению Рисков Стихийных Бедствий (UNISDR) и Азиатский Центр Снижения Рисков Стихийных Бедствий (ADRC). Благодаря активности участников, ADRC успешно завершил работу конференции. Подробное описание хода конференции будет изложено в 265 номере.

**For Inquiries & Subscription Information**

For more information or details regarding email subscriptions to this newsletter, please email [editor@adrc.asia](mailto:editor@adrc.asia).